DOMSTOLENS DOM

23. marts 1994 *

I sag C-268/93,

Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber ved Blanca Rodríguez Galindo, Kommissionens Juridiske Tjeneste, som befuldmægtiget, og med valgt adresse i Luxembourg hos Georgios Kremlis, Kommissionens Juridiske Tjeneste, Wagner-Centret, Kirchberg,

sagsøger,

mod

Kongeriget Spanien ved Director General de Coordinación Jurídica e Institucional Comunitaria Alberto Navarro González og abogado del Estado Miguel Bravo-Ferrer Delgado, som befuldmægtigede, og med valgt adresse i Luxembourg på Den Spanske Ambassade, 4-6, boulevard E. Servais,

sagsøgt,

angående en påstand om, at det fastslås, at Kongeriget Spanien har tilsidesat sine forpligtelser i henhold til EØF-traktaten ved ikke at have underrettet Kommissionen om de love og administrative bestemmelser, der er nødvendige for at

* Processprog: spansk.

efterkomme Rådets direktiv 88/320/EØF af 7. juni 1988 om inspektion og verifikation af god laboratoriepraksis (EFT L 145, s. 35), eller ved ikke at have truffet de nødvendige foranstaltninger for at efterkomme direktivet,

har

DOMSTOLEN

sammensat af afdelingsformand G. F. Mancini, som fungerende præsident, afdelingsformændene J. C. Moitinho de Almeida og D. A. O. Edward samt dommerne R. Joliet, F. A. Schockweiler, G. C. Rodríguez Iglesias, F. Grévisse, M. Zuleeg (refererende dommer) og J. L. Murray,

generaladvokat: M. Darmon
justitssekretær: R. Grass,

på grundlag af den refererende dommers rapport,

og efter at generaladvokaten har fremsat forslag til afgørelse den 8. februar 1994,

afsagt følgende

Dom

1 Ved stævning indleveret til Domstolens Justitskontor den 4. maj 1993 har Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber i medfør af EØF-traktatens artikel 169 anlagt sag med påstand om, at det fastslås, at Kongeriget Spanien har tilsidesat sine

forpligtelser i henhold til EØF-traktaten ved ikke at have underrettet Kommissionen om de love og administrative bestemmelser, der er nødvendige for gennemførelsen af Rådets direktiv 88/320/EØF af 7. juni 1988 om inspektion og verifikation af god laboratoriepraksis (EFT L 145, s. 35), eller ved ikke at have truffet de nødvendige foranstaltninger for at efterkomme direktivet.

2 I henhold til direktivets artikel 9 »sætter [medlemsstaterne] de nødvendige love og administrative bestemmelser i kraft for at efterkomme dette direktiv senest den 1. januar 1989« og »underretter straks Kommissionen herom«.

3 Kommissionen har gjort gældende, at Kongeriget Spanien har tilsidesat sine forpligtelser i henhold til direktivets artikel 9, sammenholdt med traktatens artikel 5 og artikel 189, stk. 3.

4 Kongeriget Spanien har ikke bestridt, at direktiv 88/320 ikke blev gennemført inden for den fastsatte frist. Spanien har imidlertid gjort gældende, at gennemførelsen af dette direktiv er knyttet sammen med gennemførelsen af direktiv 87/18/EØF af 18. december 1986 om indbyrdes tilnærmelse af lovgivning om anvendelsen af principper for god laboratoriepraksis og om kontrol med deres anvendelse ved forsøg med kemiske stoffer (EFT L 15 1987, s. 29), da den i henhold til direktiv 88/320 obligatoriske inspektion og verifikation er baseret på de principper, der er fastlagt i direktiv 87/18. Sidstnævnte direktiv er netop blevet gennemført i national ret. Proceduren med henblik på udstedelse af et kongeligt dekret til gennemførelse af direktiv 88/320 vil herefter snarest blive indledt.

5 Indledningsvis bemærkes, at direktiv 87/18 skulle gennemføres senest den 30. juni 1988, altså forud for udløbet af fristen for gennemførelsen af direktiv 88/320. Kongeriget Spanien kan således ikke begrunde den manglende gennemførelse af sidstnævnte direktiv med den indtrådte forsinkelse med gennemførelsen af direktiv 87/18.

6 Dernæst bemærkes, at såfremt et direktiv ikke er gennemført inden for den fastsatte frist, skal en påstand om, at der derved er begået et traktatbrud, tages til følge.

7 Det bør herefter fastslås, at Kongeriget Spanien har tilsidesat sine forpligtelser i henhold til traktaten ved ikke inden for den fastsatte frist at have vedtaget alle de nødvendige love og administrative bestemmelser for at efterkomme direktiv 88/320/EØF.

Sagens omkostninger

8 I henhold til procesreglementets artikel 69, stk. 2, pålægges det den tabende part at betale sagens omkostninger. Kongeriget Spanien har tabt sagen og bør derfor betale sagens omkostninger.

På grundlag af disse præmisser

udtaler og bestemmer

DOMSTOLEN

1) **Kongeriget Spanien har tilsidesat sine forpligtelser i henhold til EØF-traktaten ved ikke inden for den fastsatte frist at have vedtaget alle de nødvendige love og administrative bestemmelser for at efterkomme Rådets**

direktiv 88/320/EØF af 7. juni 1988 om inspektion og verifikation af god laboratoriepraksis.

2) Kongeriget Spanien betaler sagens omkostninger.

Mancini Moitinho de Almeida Edward

Joliet Schockweiler Rodríguez Iglesias

Grévisse Zuleeg Murray

Afsagt i offentligt retsmøde i Luxembourg den 23. marts 1994.

R. Grass G. F. Mancini

Justitssekretær Afdelingsformand, fungerende præsident